

第5号

発行者 : 三笠塾 機関紙編集事務局 発行日 : 2018 年 12 月 9 日 住 所 : 東京都中野区本町 2-8-8

三笠ビル 1**F**

講師紹介

私はグエン ホアイ クオンです。ベトナムの中部のダナンから参りました。私の趣味はサッカーをすることです。私が日本語の勉強をはじめたきっかけは、子供の頃から日本のマンガ(ドラえもん、鉄兵の剣道など)を読んだことです。それから、日本の文化に興味を持つようになりました。今、武蔵野大学に通いながら三笠塾での講師として、ベトナム人の後輩たちに日本語はもちろん、日本の生活の指導や困ったことへの支援をしています。

私は、三笠塾で指導するのをいつも楽しみにしています。なぜなら、後輩の皆さんが真面目に勉強しているからです。日本語が上手になるための一番の方法は日本語のテキストや、日本語能力試験の問題集で勉強するだけではないと思います。問題集の問題だけでは、日本語は上達しません。日本語をたくさん聞いて、日本語をたくさん話すことで、語彙や文法も覚えられます。たくさん話して、たくさん間違うことです。三笠塾には間違うことを恥ずかしいと思わずにどんどん日本語を話せる雰囲気があります。日本留学試験で高得点が取れるように、日本語能力試験に合格できるように、そして大学・大学院に進学できるように、就職する希望の後輩たちを精一杯サポートします。一緒に頑張りましょう。

イベント案内

♪ 第2回 三笠塾スピーチコンテスト

12 月 23 日 (日) に三笠塾スピーチコンテストを開催します。

♪ 第2回 三笠塾 面接勉強会

12月9日(日)に第2回 三笠塾面接勉強 会を開催します。参加希望の学生は、講師 の先生に申し出てください

♪ 来年も三笠塾では初詣を予定中

来年1月の初めに、毎年みなさんと行っている浅草 浅草寺に初詣に行こうと考えています。参加できる人はぜひ参加してくださいね

勉強会案内

★ BJT (ビジネス日本語試験) の対策議座を開きます

12月8日(土)から毎週土曜日と日曜日の18時~21時の間でBJT対策勉強会を開きます。問題解答1時間+解答2時間でやっていく予定です。就職希望の学生、BJTを受験する予定の学生はぜひ参加してくださいね

★ 漢字コンクールを開催します

12 月から毎週土曜日に勉強会に来た学生 には漢字コンクールのプリントを解いて もらいます。この機会にたくさんの漢字を 読んで、書けるようになりましょう!

三笠塾卒業生

グエン バン トアンさんからお手紙が届きました



昨年まで三笠塾で熱心に勉強していて、今は就職して大阪で頑張っているグエン バン トアンさん (順さん) から三笠塾に手紙が届きました。三笠塾で勉強を始めた当初は、スマートフォンの辞書が手放せなかった彼が、こんなにも立派な手紙をくれるなんてとても感慨深いです。

(原文より)

先生、お元気ですか

かわいいレターセットをもらって、ありがとうございます

先生の手紙をビデオで子供に見せました。

子供が手紙きれいと言っていましたよ。私は元気です。仕事が忙しいです。ちょっと大変ですが、残業があるし、年末ボーナスもちょっとが出して、嬉しいです。東京で私の仕事を探してくれて、ありがとうございます。 来年も今のまま仕事を続けると思います。

先生、ベトナムで出張しましたね。どうでしたか。

バイクに乗ったの写真を見ましたよ。初めてから怖いですね

日光で三笠塾の写真を全部見ました。

先生と皆さんが楽しかったですね。写真もきれいですね。私も行きたいです。三笠塾の生徒がだんだん増えていますね。三笠塾のライングループを良くみます。

最近、生徒のために専門学校や会社を探すことが大変だったですね。

やっと、先生のおかげさまで学生たちはいい専門学校を見つけることができて、就職できる学生も多いですね。 日本のニュースで見ましたが、今私のビザがそろそろ一年が終わります。ビザが延長の事をちょっと心配です はい、家族を日本によべると幸せです。

先生、お元気で。 2018. 11. 18 順

最近生徒のためし専門学校や 会社も探すことが大変だってすね。 先生、お元気ですか。 かって先生のかかけとまで学生でもは かわいいレターセットをもらって、ありがてうごといます。 ₩ UU専門学校も見りけることがでもて、就 先生の手続もビデオで私の子供し見せました。 職でする学生も多いですね。日本のニュス 子供が手紙をれいて言,こいましたよ。私は元気 の で見まけっか、会私のじがかで 己3231年か後かり です。仕事が毎日忙してず、なって大変ですが ます。ピザケ近長の事もなって心配です。 残業がまるし、年末ポーナスもちらてか出して、嬉しい は、家族も日本しょべるて幸せです。 です。東京で私の仕事も探してくれて、まりかとう 先生、お元気で、 ごといます。来年も今のまま仕事も続けるて思います。 2018.11.18 ・先生、ベトナムで出張しましたね。でうでしたか。 順 バイクに乗ったの写真も見ましたは、初めてから 怖いですね。日光で三笠塾の写真もぜんぶ見ました。 先生で皆さんが楽しかったですな。写真ももれい ですね。私も行もたけです。三笠塾の生物 がでんだん増えていますな。三笠塾のライン グループを良くみます。

行ってきました!紅葉狩り @日光

2018年11月3日、6時30分。かすかに空が明るくなってきた早朝のこの時間に、三笠塾には紅葉狩りを楽しみに談笑しあう学生たちの姿がありました。今年の三笠塾紅葉狩り旅行には望月さん、深沢さん、石田先生など日ごろから三笠塾でお世話になっている方、そして三笠塾の学生の総勢48名が参加してくれました。気になっていた天気は日頃の学生たちの行いをあらわすかのような晴天。木の葉の紅葉も青い空で一層映えてみえました。(筆者は筋金入りの雨男でして、こんな大イベントで雨を呼んでしまったら・・・と心配でした笑)

2 時間ほどバスに揺られ、名所『いろは坂』の景色に感嘆の声をあげながら、最初の目的地である中 禅寺湖で 30 分ほどの自由時間となりました。写真を撮ることが好きな彼らなので、みんな思い思いに ポーズをきめて写真撮影を楽しんでいました。

さて、バスは次の目的地である華厳の滝へと向かいます。筆者も小学校高学年の頃に行った思い出がありますが、子どもの頃とはやはり受ける印象が変わるものです。上から流れ落ちる水、滝つぼに打ち付けられて霧になった水、周りの岩肌、すべてが大迫力でした。ここでも学生たちは写真を撮りまくっていました。

そしてバスは最後の目的地である日光鬼怒川 東武ワールドスクエアへ向けて走ります。各国の世界 遺産のミニチュアが展示されているワールドスクエアですが、残念ながらベトナムの世界遺産は展示さ れていないんです。彼らも「ベトナムのは無い~」と残念がっていました。それでも、「先生、私は今日 一日でいろんな国に旅行に行ってきました 笑」と言っていたのですごく楽しい時間を過ごせたのだろ うと思います。

帰りのバスでは、大半の学生が夢の中。きっと一日、目いっぱい楽しんだからなのでしょう。来年はどんな楽しい紅葉狩りになるか、今からもうわくわくしています。(講師 行事俊明)



中禅寺湖でパシャリ! みんなの笑顔、素敵ですよ!!

華厳の滝をバックでパシャリ! 48 人ってやっぱり多いですね



【就職希望学生】

※ 企業の方へ

こちらの情報は学生の個人情報保護の観点から、個人名は伏せ、ID での登録とさせていただいておりますあらかじめご了承ください

学生希望業種 一覧 (学生には、希望業種は複数選択で回答させています)

1工作主人任 元	(1工1018) 加土水压180000010	<u> прест. 677</u>	
旅行業(ガイド職)	4名	デザイン会社	1名
旅行業(企画職)	4名	道路・橋等の整備工事	1名 (ベトナムでの短大専攻)
通訳翻訳職	女性3名 男性1名	電化製品販売職	1名
ホテルフロント職	4名	医療系通訳	1名
調理(ホテル)		化粧品開発	1名
調理(レストラン)	1名	繊維関係製造業	ベトナム実務者 1名
調理(学校給食)	(ベトナムで短大専攻)		

〈女性:XX_0001 ~ 〉

[ID : XX 0001]

<u> </u>				
年齢・性別	20 代・女性		最終学歴	保険介護ビジネス名古屋専門学校(2018年3月卒業)
希望職種	第1希望	旅行	資格等	① 商業事務専門課程 専門士
	第2希望	通訳翻訳職		② JLPT 日本語能力試験 N3
	第3希望	販売職		
希望事項	希望無し			

[ID : XX_0002]

年齢・性別	20 代・女性	最終学歴	Forign trade 大学 ビジネス管理学部 (2015年9月卒業)
希望職種	第1希望 ホテル職	資格等	① IELTS 5.5
	第2希望 旅行職		② JLPT 日本語能力試験 N3
	第3希望 通訳翻訳職		
希望事項	① 英語、ベトナム語、日本	語を活用した	:仕事をしたい

[ID : XX_0003]

年齢・性別	20 代・女性	最	長終学歴	TON DUC THANG 大学
				(2015年1月卒業/専門:金融関係)
希望職種	第1希望 デザイン	社 秘書 資	資格等	① TOIEC: 770 点
	第2希望 ホテルフ	ロント職		② JLPT 日本語能力試験 N2
	第3希望 通訳翻訳	職		
希望事項	希望無し			

[ID : XX_0004]

年齢・性別	20 代・女性		最終学歴	HA NOI 観光短期大学 卒業	(専門:調理)
希望職種	第1希望	調理師(ホテル)	資格等	① JLPT 日本語能力試験	N3
	第2希望	調理師(レストラン)			
	第3希望	調理師(学校)			
希望事項	① 短期大学	での専門を生かした仁	上事がしたい		

[ID : XX_0005]

_			
年齢・性別	20 代・女性	最終学歴	THANH PHO HO CHI MINH 工業大学 卒業
希望職種	第1希望 観光業	資格等	① JLPT 日本語能力試験 N3
	第2希望 ホテル (フロント)		※ 2014年1月~2018年3月
	第3希望 マーケティング		N 2014 中 1 月 2016 中 3 月 PHU HUNG 株式会社(繊維業)で勤務 PHU HUNG 株式会社(繊維業)の関係 PHU HUNG 株式会社(
希望事項	① 深夜勤務無し		

[ID : XX_0006]

年齢・性別	20代・女性		最終学歴	ダナン工科大学 卒業 (バイオテクノロジー学科)
希望職種	第1希望	医療通訳職	資格等	① JLPT 日本語能力試験 N2
	第2希望	化粧品会社		
	第3希望	通訳		
希望事項	特になし			

〈男性:XY_0001 ~ 〉

[ID : XY_0001]

年齢・性別	20 代・男性	最終学歴	HA NOI オープン大学 卒業 (2014年7月)
希望職種	第1希望 ホテル業	資格等	① Microsoft Office が使える
	第2希望 事務職	1	(Word、Excel、Photoshop)② 英会話、英語読解が得意
	第3希望 観光ガイド	1	② 犬云前、犬苗が肝が待息
希望事項	希望無し		

[ID : XY_0002]

年齢・性別	20 代・男性		最終学歴	GIAO THONG 短期大学 卒業(道路、橋の保守関係)
希望職種	第1希望	営業職	資格等	特記事項なし
	第2希望	道路等の保守		
	第3希望	希望無し		
希望事項	① 自分の専	門に関して、日本で植	様々なことを	学び、蓄積したい